



Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Dzos Volants

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitions

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
27	C CHAVAILLAZ	Roman	221444	03:26	3	70	1					16:24	3	2	16:24	18:24	C1
81	A RESIN	Thomas	215090	04:02	16	27	2										
29	G BAUDIN	Noah	221001	07:11	70	3	3										
20	G JAQUET	Mehdi	221004	09:15	16	27	4										
16	ZENGER	Mathias	222858	24:32	16	6	5										
82	SANSONNENS	Loïc	220726	25:24	27	16	6										
83	PYTHON	Aurélien	221521	30:56	27	81	7										
52	COLLET	Nathan	220004	46:21	3	70	8										
70	PYTHON	Gaël	221419	55:33	16	3	9										
6	PILET	Niall	221431	57:56	81	6	10										
3	CAMARENA	Timothé	218873	59:00	27	81	11										
9	SOTTAZ	Manon	222234														

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga
Ligue/Lega

CLUB 1 Dzos Volants

JNR

CLUB 2 Bienne

JNR

Lieu / Ort Bussy Date / Datum 29.04.2026
Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn 19:59 End / Ende 21:53 Match Number / Index SCJ24
Début / Inizio Fin / Fine Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft Friendly / Freundschaft
Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal
Tournoi / Torneo Coupe / Coppa X

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer
Autre / Altro Spectateurs / Spettatori 34

No Card / Lic. No Lic. / Tess Surname / Name Vorename / Vorname
Signature / Firma
No Card / Tess. No Lic. / Tess. Prénom / Nome Unterschrift

Time Keeper Chronométrateur 221514 BERGER Nancy

Official scorer Marqueur 223069 CHAVAILLAZ Leonor

Referee 1 Arbitre 1 9082 POULICHET Vincent

Referee 2 Arbitre 2 215538 FREUDIGER Alan

Tech. Director Directeur tech.

COACH Surname / Name Forename / Vorname
Nom / Cognome Prénom / Nome Signature 215608

GIVEL Guillaume

TOTAL 11

TIME OUT X X

TOTAL 2 min

2 Bienne

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitions

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
77	C WÜTHRICH	Alexis	218305	16:57	48	3	1					16:50	77	2	16:50	18:50	H
24	A GISIGER	Chris	219771	43:33	48	28	2					19:19	23	2	19:19	21:19	B1
31	G GAUTIER	Romain	218112	52:13	28	48	3					26:21	23	2	26:21	28:21	C1
	G			53:09	48	3	4					29:52	77	2	29:52	30:56	E
28	RÖTHLISBERGER	Tim	221125									58:05	77	2	58:05	59:00	I
48	FINK	Nevio	222363														
13	GENOVESE	Nicolai	224816														
18	COURBAT	Owen	217289														
3	WEYENETH	Nik	223891														
9	HERREN	Cyril	214394														
34	GRECO	Evan	226063														
23	JACOULOT	Robin	223336														

COACH Surname / Name Forename / Vorname
Nom / Cognome Prénom / Nome Signature 203327

BREITLER Prashanth

TOTAL 4

TIME OUT X

TOTAL 10 min

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

FINAL

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	1	11	4
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	0	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Dzos Volants	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	3	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

1 Time / Drittel Tiers / Tempo 4 1 11 4

2 Time / Drittel Tiers / Tempo 3 0 Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
Dzos Volants

3 Time / Drittel Tiers / Tempo 4 3 CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

Overtime / Verl. Prol. / Sup. 0 0 CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Penalty / Rigori 0 0

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.